Donderdag 13 April 1944

DAGBLAD

61ste Jaargang No. 4180

AMIGOE DI CURAÇAO

Dit dagblad verschijnt dagelijks, behalve 's Zondags; abonnementsprijs Bonaire en Curaçao 2 gld.; Aruba 2,50 gld.; Bovenwinden 3 gld.; Suriname en het buitenland 3,50 gld..

Hoofdredacteur: Dr. Joh. Hartog
Redactie-adres Consciëntiesteeg 27, telef. 1858; Postbus 80, Willemstad.

Uitgeefster en Administratie: Paulus-drukkerij, Consciëntiesteeg 29, telefoon 1550; Postbus 80, Willemstad, N.W.I. Voor Aruba: J. E. Croes, Postbus 14, Oranjestad; tel. 38.

De Krim wordt gezuiverd.

Bombardementen op Boedapest, Wiener Neustadt, Osnabrück, Zagreb, Split enz.

In Stille Oceaan: luchtaanvallen op Koerilen, Truk, Ponape.

RUSSISCH COMMUNIQUÉ.

„Op 12 April sloegen onze troepen ten Westen van Skala de tegenaanvallen van vijandelijke tanks en voetvolk af en leverden zij offensieve gevechten waarbij verschillende plaatsen veroverd werden.

Gedurende de periode van 1 tot en met 10 April brachten onze troepen van het 1e Oekraïnefront de volgende hevige verliezen toe aan de Duitse groepering, welke ten Westen van Skala omsingeld was: 18 tanks en mobiele kanonnen, 121 kanonnen van verschillend kaliber, 61 vliegtuigen en 7483 vrachtauto's werden buit gemaakt. 6988 Duitsers werden gevangen genomen. De vijand liet op het slagveld meer dan 26.000 dode officieren en manschappen liggen. Tegen 11 April waren slechts enkele samengevoegde detachementen van de vijandelijke groepering overgebleven — 6 infanterie-, 7 tank- en 1 gemotoriseerde Duitse divisies met een totaal van ongeveer 10.000 soldaten en ongeveer 80 tanks.

In Roemenië baanden onze troepen ten Zuid-Westen van Botosani zich al vechtende een weg vooruit en veroverden zij Faltikeny (45 kilometer ten Zuid-Westen van Botosani) en verschillende andere plaatsen.

In de richting van Chisinau veroverden onze troepen de districtscentra van de Moldavische republiek de steden Dobozari (35 kilometer ten Noord-Oosten van Chisinau) en Gregoriopol (32 kilometer ten Oosten van Chisinau).

De troepen van het 3e Oekraïfront hebben in een nachtelijke bestorming de stad Tiraspol, belangrijk sterktepunt in de Duitse defensies aan de Dnjester veroverd. Ten Zuid-Westen van Odessa leverden onze troepen offensieve gevechten, waarbij zij 5 plaatsen en het spoorwegstation Akarzja veroverden.

De troepen van het 4e Oekraïne-front braken door de krachtig versterkte vijandelijke stelling van Isjun heen en veroverden in achtervolging van den vijand meer dan 150 plaatsen, waaronder de districtscentra Kilaik, Furman Kemeltsji, Selter, Biyu Konlar, Karatsja, Kandil (op 18 kilometer ten Noorden van Simferopol) en de spoorwegstations Sitya, Ozernaya, Isjun, Voinka, Karankut, Kolaik, Selter, Furman Kemeltsji, Sasjlytsjaya en Yukonlai. Zich terugtrekkende voor de slagen van onze troepen lijdt de vijand verliezen in manschappen en materiaal.

In de richting van Feodosya achtervolgden onze troepen den haastig terugtrekkenden vijand en zuiverden zij het schiereiland van Kertsj en passeerden zij de stellingen van Akmanaisk. In het offensief veroverden onze troepen meer dan 140 plaatsen, waaronder Kolodezi, districtscentrum van de Krim.

Onze troepen namen meer dan duizend gevangenen en veroverden grote hoeveelheden oorlogsmateriaal, welke worden geteld. De vijand liet meer dan 3000 doden op het slagveld liggen.

In andere sectoren van het front heersten gevechten van plaatselijk belang. Op 11 April ontwrichtten of vernieiden onze troepen aan alle fronten 132 Duitse tanks. 47 Vijandelijke vliegtuigen werden neergehaald in luchtgevechten of door het afweervuur" (Moskou, (AP) 12.4).

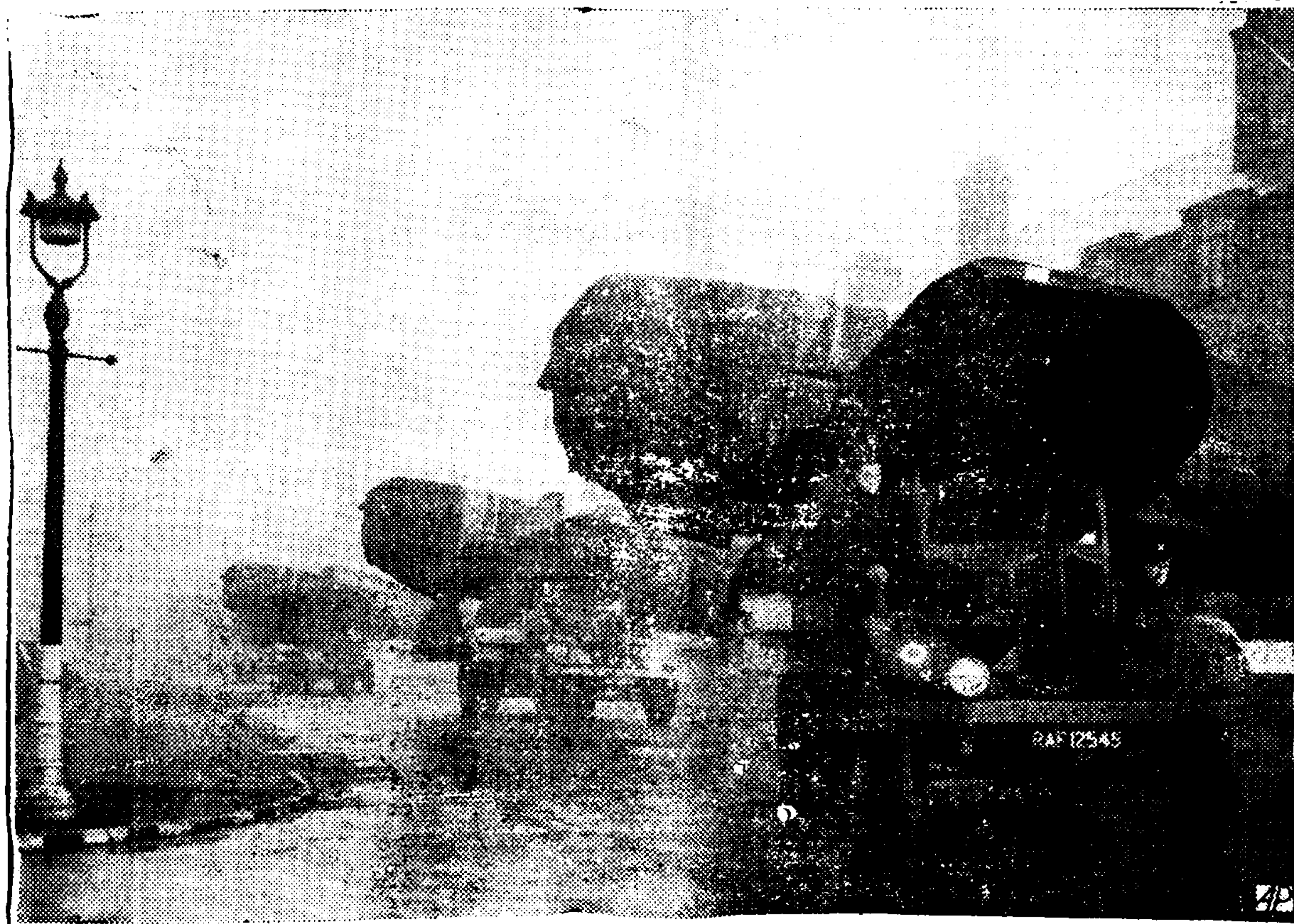
ROOSEVELT EN CHURCHILL NAAR CARAÏBIË?

Een Duits radiostation, dat beweerde zich ergens in Groot Brittannië te bevinden, zeide, dat Roosevelt naar het Caraïbisch gebied gegaan is om Churchill te ontmoeten, teneinde plannen te beramen voor de verrichtingen in Europa binnen de komende weken. De radio zeide: „Het is van betekenis, dat Churchill wederom de man is, die de Atlantische Oceaan oversteekt en niet Roosevelt, die in de gehele oorlog nog niet eens een beleefdheidsbezoek aan dit land gebracht heeft." Het bericht is volkomen zonder bevestiging. Eerder in deze week werd in Washington bekend gemaakt, dat Roosevelt naar het Zuiden is gegaan voor een vacantie (Londen, (AP) 12.4).

IN DE STILLE ZUIDZEE.

De bestoking van de Japanse installaties op de Noordkust van Nieuw Guinea wordt onophoudelijk voortgezet door vloot- en luchtstrijdkrachten der Geallieerden.

Bovendien gaven officiële cijfers van Generaal MacArthur te zien, dat de vijand op zijn minst 6 mannen verloor voor elken Noordamerikaan in de strijd om de Westelijke helft van Nieuw Brittannië. Noordamerikaanse torpedojagers met een escorte van gevechtsvliegtuigen stoomde Maandag op stoutmoedige wijze de Hansabaai binnen en slingerde granaten op de vijandelijke installaties op de kust, terwijl zware bommenwerpers 227 ton aan springstoffen wierp op de basis, welke bedekt werd door een walgelijke rook. De aanvallende strijdmacht wendde zich toen in Zuidelijke richting om ook Madang en de luchtbasis van Alexishafen de volle laag te geven. Men ondervond geen weerstand in de lucht, doch een bommenwerper werd door het afweervuur neergehaald. Een zegsman voor MacArthur zeide, dat de Japanners werden verdreven uit het Westelijk deel van Nieuw Brittannië ten koste van 1514 Noordamerikaanse slachtoffers. De Japanners daarentegen verloren 4911 doden en gevangenen, plus ten minste een even groot aantal aan gewonden, uitgehongerden en zieken. Een vijandelijke strijdmacht van ongeveer 40.000 man is in volle terugtocht naar Rabaul (Geallieerd Hoofdkwartier in het Zuidwestelijk deel van de Stille Oceaan. (AP) 12.4).



Een convooi van P-47 Mustangs, pas aangekomen uit de Verenigde Staten, passeert door een niet nader genoemd Engels stadje op weg naar een verzameldepot. Zij zullen de luchtdekking versterken bij de komende invasie van het Europese vasteland.



Uit Napels gezien bood de uitbarsting van de Vesuvius onlangs 's nachts dit beeld van vlammen en gesmolten lava. Deze laatste uitbarsting is de ergste sinds 1872 genoemd.

BEKENDMAKING VAN DE MARINE.

„Liberators van de 11e leger-luchtmacht hebben Matsuwa en Onekotan in de Koerilen-eilanden gebombardeerd op 10 April. Moen en Dublonk in de Trukatol werden dezelfde dag gebombardeerd door Liberators van de 7e leger-luchtmacht.

In de stad Dublon werden branden gesticht en een grote ontploffing werd waargenomen. Voltreffers werden gezien op de startbaan op Moen. 6 Vijandelijke vliegtuigen werden gezien, doch slechts een poogde de aanval te onderscheppen en veroorzaakte geen schade. Een enkele Liberator van deze strijdmacht bombardeerde het eiland Ponape.

Ponape werd ook gebombardeerd door Mitchell bommenwerpers van de 7e leger-luchtmacht die voltreffers plaatsten op het vliegveld en de startbanen. Vier doelen in de Marshall-groep werden gebombardeerd en beschoten door Mitchell bommenwerpers van de 7e leger-luchtmacht. Dauntless duikbommenwerpers en Corsair gevechtsvliegtuigen van de 4e luchtmacht der mariniers en Hellcat gevechtsvliegtuigen van de marine. Het afweervuur was van matig tot gering. Een Hellcat gevechtsvliegtuig, welke nabij Majuro neergehaald werd, werd door een onzer torpedojagers gered.

DE STRIJD IN BIRMA EN BRITS INDIË

De Chinese 38e divisie dringt voorwaarts in Zuidelijke richting door de Mogaung-vallei van Noord-Birma en heeft Tingring bezet na een snelle opmars van het veroverde Wakawn uit. De Geallieerde strijdkrachten zijn ook de rivier de Panglu overgestoken ten Westen van laatstgenoemd dorp, zo maakte het hoofdkwartier van Mountbatten bekend. Het bulletin voegde eraan toe, dat de Chinese troepen een Japanse groep hebben opgeruimd ten Zuiden van Hpaduyang en ten Westen van de rivier de Mogaung. Weinig verandering wordt gemeld van de situatie rondom Imphal het verkeerscentrum in Brits Indië. Het communiqué gaf toe, dat de vijandelijke strijdkrachten er uit drie richtingen kwamen aanzetten. De vijand heeft een kleine heuvel ten Noord-Oosten van de vlakte van Imphal bezet. Een belangrijke vijandelijke wegversperring werd opgeruimd op de weg van Tamu naar Palel ten Zuid-Oosten van Imphal. Dit vond op Dinsdag plaats. (New Delhi, (AP) 12.4).

LAMA ROJAS OVERLEDEN.

Het Mexicaanse Ministerie van Binnenlandse Zaken meldde de dood Woensdag kort na 9 uur van Luitenant Antonio de la Lama Rojas, die gewond werd door een bewaker toen hij poogde te ontsnappen na de moordaanslag op President Avila Camacho. (Mexico, (AP) 12.4).

ZAL GIRAUD AFTREDEN?

Zegslieden, die in nauw contact staan met Generaal Giraud, voorspelden, dat hij overtuigd is van de nutteloosheid van zijn uitdaging aan het Nationale Comité en zich naar het buitenland zal begeven, waarschijnlijk naar Engeland en er zijn memories te schrijven. De beslissing zou zijn genomen na de benoeming van Generaal Bethouard tot Hoofdcoördinator van militaire en maritieme operaties. (Algiers, (AP) 12.4).

NEDERLAND EEN „WATERVESTING".

Een telegram uit Berlijn, opgenomen in „Svenska Dagbladet" meldt, dat Nederland weer een „watervesting" is geworden, waarvan het waterpeil zodanig is, dat geen boten in staat zijn er gebruik van te maken, terwijl het van de andere kant te hoog is om er zonder vaartuigen door te trekken. Dit is het eerste — uit Duitsland afkomstig — bericht over de overstromingen in Nederland (Aneta).

DE MARINIERS.

Luitenant Generaal van der Grift heeft langs de Noordamerikaanse radio gesproken over de Nederlandse mariniers, die nu in de Verenigde Staten geoefend worden. „Deze vastberaden Nederlandse mariniers" verklaarde luitenant generaal van de Grift „krijgen dezelfde opleiding als onze mannen; een hechte vriendschap is opgebouwd een vriendschap, die tot lang na de oorlog zal duren. De Nederlandse mariniers dragen dezelfde uniform als onze mannen, alleen op kraag en pet hebben zij een Nederlands insigne. De Nederlandse mariniers maken zich hier gereed om deel te nemen in het verslaan van den vijand en de bevrijding van hun landgenoten" (Aneta).

Het nieuws van vandaag.

Twee Russische legers bewegen zich met grote snelheid voort over de Krim en bevinden zich reeds op 65 kilometer van Sebastopol in achtervolging van de vliedende Duitsers en Roemenen. De Krim wordt snel van den vijand gezuiverd na de doorbraak door de Perekop-landengte en de bestorming van Kertsj. Het gehele schiereiland van Kertsj is reeds in Russische handen en de Rode troepen naderen bereids de belangrijke stad Simferopol, hoofdstad van de Krim. Ook Feodosiya wordt rechtstreeks bedreigd. De vliegers van de Zwarte Zeevloten doen verwoede aanvallen op „caravanen van vijandelijke schepen" nabij de Roemeense kust en ook de havenstad Constanza werd aangevallen. In dit oliecentrum woeden nu de branden en een zwarte rook hangt boven de stad.

In Roemenië, Boekovina en Bessarabië maken de Russen goede vordering. De stad Tiraspol aan de Dnjester is veroverd door Konevs troepen. De positie van de Duitsers en Roemenen, die Jasi verdedigen is ook ten zeerste verslechterd. In de Sereth-vallei dwingen de Duitsers zowel Roemeense mannen als vrouwen om verdedigingswerken te bouwen.

De luchtbombardementen op de Europese vesting duren onverminderd voort. De Liberators en Vliegende Forten, die gisteren uit Engeland boven het vasteland kwamen, moesten onverrichterzake terugkeren vanwege het slechte weer. Gevechtsvliegtuigen voerden evenwel uitgebreide vluchten uit boven Nederland en West-Duitsland. Heden trekken weer Geallieerde luchtstrijdkrachten in de richting van Europa. Uit het Zuiden werden gisteren evenwel grote aanvallen uitgevoerd.

Wiener Neustadt en andere doelen in Oostenrijk werden bestookt; tevens werden Zagreb en Split in Joegoslavië en verschillende doelen in Italië zelf aangevallen.

In de nacht kwamen Wellingtons uit het Middellandse Zeegebied boven Boedapest hun bommen werpen. Mosquito's uit Engeland bombardeerden Osnabrück in West-Duitsland tijdens de afgelopen nacht.

Ook in de Stille Oceaan worden uitgebreide luchtaanvallen door de Geallieerden uitgevoerd. Enkele doelen in de Koerilen-eilanden op 1600 kilometer van Tokio werden gebombardeerd; voorts Truk en Ponape in de Carolinen, de baai van Hansa op Nieuw Guinea.



YOUR SILLY JOKES ARE GETTING ON MY NERVES.
General Manstein.

COMMUNIQUÉ VAN DE LUCHTMACHT.

Als volgt luidt een communiqué van de Noordamerikaanse luchtmacht: „Zeer grote strijdkrachten van Mustangs, Lightnings en Thunderbolts van de 8e luchtmacht waren heden gewikkeld in offensieve vluchten boven enkele delen van West-Duitsland en Nederland. Deze gevechtsvliegtuigen, samen met Mustangs van de Raf en de Geallieerde expeditie-luchtmacht escorteerden ook enkele formaties van Liberators en Vliegende Forten van de 8e luchtmacht, die boven het vasteland doordrongen, doch moesten terugkeren vanwege de slechte weersgesteldheid.

Zowel gevechtsvliegtuigen als bommenwerpers maakten contact met vijandelijke jagers en er ontstonden enkele scherpe gevechten. 15 Vijandelijke vliegtuigen werden in de lucht vernield door onze gevechtsvliegtuigen. Het aantal, dat door de bommenwerpers vernield werd, is nog niet vastgesteld. Van deze verrichtingen worden 5 gevechtsvliegtuigen en 5 bommenwerpers vermist." (Londen, (AP) 12.4).

BOMBARDEMENT OP WIENER NEUSTADT.

Zware Noordamerikaanse bommenwerpers hebben Woensdag „in grote sterkte" de Messerschmitt fabrieken te Wiener Neustadt aangevallen. (Geallieerd Hoofdkwartier in Napels. (AP) 12.4).

BOMBARDEMENT OP CONSTANZA.

De radio van Moskou maakte bekend, dat Constanza werd gebombardeerd in de nacht van 11 op 12 April. Een belangrijk deel van de haven zou in lichterlaaie zijn gezet. Een dikke zwarte rook hangt boven dit oliecentrum en er vinden hevige ontploffingen plaats (Londen, (AP) 12.4).

VERNIELING VIJANDELIJKE VLIEGTUIGEN.

Officiële bekendmakingen hebben aangetoond, dat Noordamerikaanse bommenwerpers en gevechtsvliegtuigen in het krijgstoneel van West-Europa 352 Duitse vliegtuigen binnen de laatste vier dagen hebben neergeschoten, zodat het gemelde aantal van vijandelijke vliegtuigen, dat in de lucht vernield werd door de Noordamerikaanse vliegers met bases in Groot Brittannië is gebracht op 2611. Nog honderden vijandelijke vliegtuigen werden op de grond vernield; andere werden in de vliegtuigfabrieken vernield voordat zij van de lopende band kwamen. De Noordamerikaanse luchtmacht maakte bekend, dat foto's, welke gemaakt werden bij de aanvallen van Dinsdag, hebben aangetoond dat hevige schade werd toegebracht aan de Fockewulf fabriek te Oscherleben en andere doelen te Arnimswalde, Bernburg, Rostock, Stettin en Sorau. (Londen, (AP) 12.4).

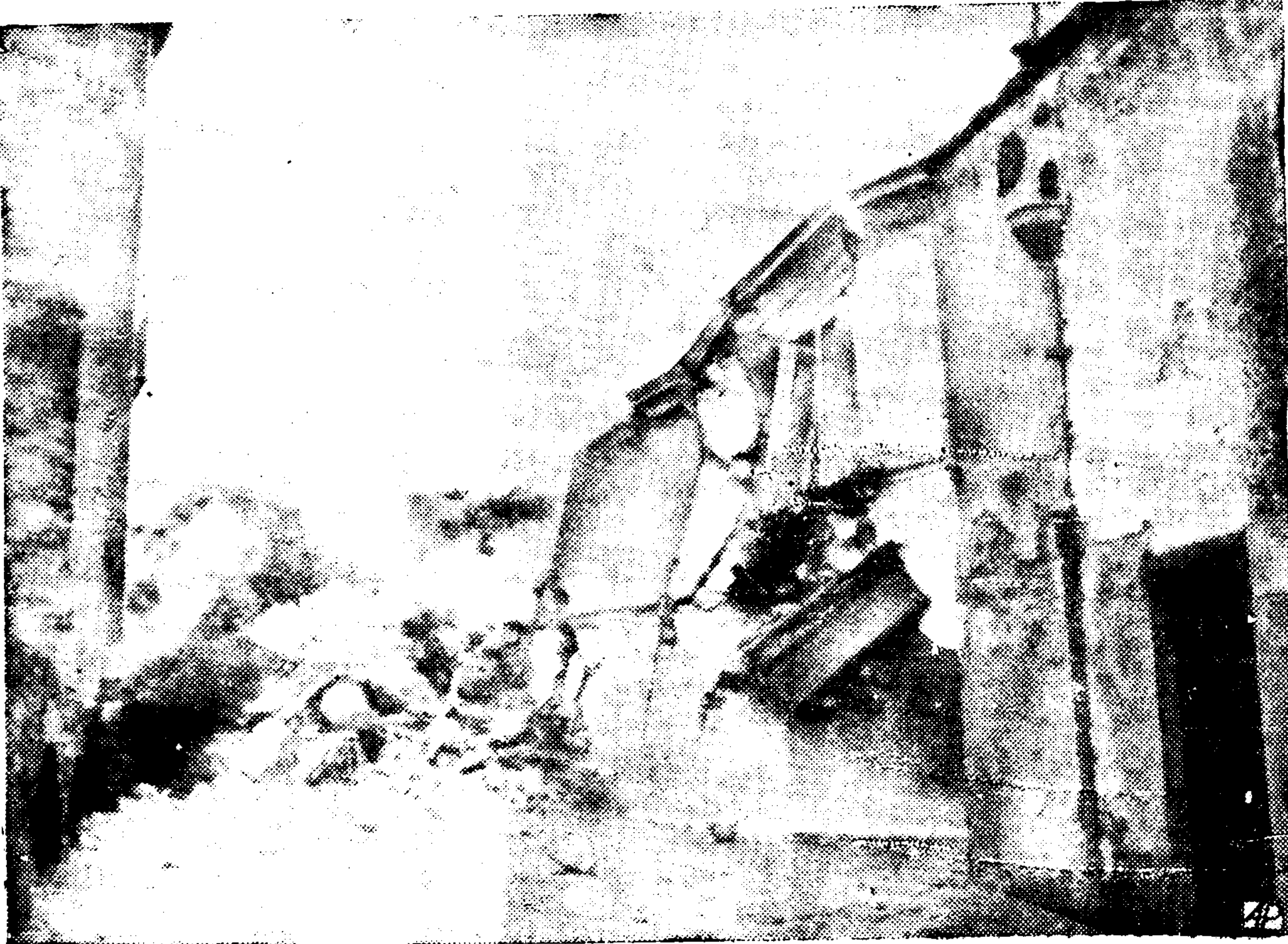
GEALLIEERD COMMUNIQUÉ VAN NAPELS.

„**Te land:** Aan alle fronten vonden patrouille-botsingen plaats. Aanvallen op kleine schaal tegen de Brits Indische troepen van het 8e leger werden afgeslagen. Verliezen werden aan den vijand toegebracht.

In de lucht: Gisteren vielen grote strijdkrachten van geëscorteerde zware bommenwerpers de vliegtuigfabrieken te Wiener Neustadt, Bad Voslau en Fisacemend aan. Andere bommenwerpers vielen rangeerterreinen te Zagreb en een fabriek te Split aan. Middelzware bommenwerpers deden aanvallen op bruggen en het spoorwegsysteem ten Noorden van Rome, te Attigliano, Orvieto, Cecina en Albenga. Gevechtsvliegtuigen bestookten de voorraad-opslagplaatsen, het spoorweg- en motorverkeer, spoorbruggen en de scheepvaart langs de Oostkust van Italië aan. In de afgelopen nacht deden middelzware bommenwerpers een aanval op Boedapest met goede resultaten. Tijdens de dag werden op zijn minst 31 vijandelijke vliegtuigen vernield. 14 Onzer toestellen worden vermist. De legerluchtmacht in het Middellandse Zeegebied voerde ongeveer 2250 enkelvluchten uit. 20 Vijandelijke vliegtuigen werden gezien boven het gevechtsgebied" (Napels, (AP) 13.4).

PRINSES JULIANA ONTVANGT.

Prinses Juliana heeft den nieuwen Nederlandsen gezant in Canada en Mevrouw Snouch Hugronje Dinsdag ontvangen.



Lava van de laatste uitbarsting der Vesuvius verpletterde deze woningen in San Sebastiano, ten Oosten van Napels in Italië.

Ons Koninkrijk.

NEDERLAND MOET ZIJN PLICHT DOEN.

In een Paasrede over radio Oranje en gericht tot Nederland verklaarde Minister-President Pieter Sjoerds Gerbrandy: Het is duidelijk dat Duitsland het onderspit delft en ook, dat deze ondergang dicht bij is. Nederland moet zijn plicht doen. Het wil zijn vrijheid niet geschonken krijgen, maar wil die vrijheid zelf verdienen. Dank zij de houding van het Nederlandse volk hebben de Duitsers hun plannen niet kunnen uitvoeren zoals zij zich dat gedacht hadden Het verzet tegen de gedwongen arbeid, het niet inschrijven in de arbeidsbureaux en de sluikpers hebben er belangrijk toe bijgedragen het programma van de Duitsers in de war te helpen. Maar het gevecht moet voortgezet worden niet alleen door degenen, die in Engeland gereed staan om het gewapenderhand te doen, maar ook door de bevolking zelf. Binnen afzienbare tijd zal de hoofdstrijd in Europa losbreken.

In het Oosten wordt de Duitse oorlogsmachine systematisch in stukken gereten, in Duitsland zelf worden de grote steden met de grond gelijk gemaakt en in het Westen staan de legers gereed voor de aanval op de Atlantische vesting. Na gewezen te hebben op de vele ontberingen, die het Nederlandse volk ondergaat en de verschrikking van de overstromingen, die het vaderland bedreigt, zei de Minister: „Het gevaar is nog lang niet voorbij. Gedreven door haat vernielen de nazies de arbeid van eeuwen; vele doden zullen nog vallen voor Nederland bevrijd is, maar de geallieerden hebben alle mogelijke maatregelen genomen om zo weinig slachtoffers te maken als maar mogelijk is". De minister bracht verder hulde aan het moedig verzet van de Nederlanders tegen de slavendrijvers en de voorbeeldige eenheid van het Nederlandse volk tegen den overweldiger. (Aneta)

BEROEP VAN HET RODE KRUIS.

Het Internationaal Comité van het Rode Kruis heeft onlangs een beroep gedaan op alle oorlogvoerenden om zich te houden aan artikel 2 van het Statuut, waarbij het verboden is représaillemaatregelen toe te passen op krijgsgevangenen. Het Comité stelt in datzelfde beroep ook vast, dat de oorlogsmethodes er meer en meer op gericht zijn burgers in de oorlogvoering te betrekken en schade aan te brengen aan goederen, die van geen militair belang zijn en het Comité, na de nadruk te hebben gelegd op de rol, die het Rode Kruis steeds gespeeld heeft, nl. het verstrekken van hulp in de eerste plaats, meent, dat de belangrijke en exceptionele belangen en morele waarden, die in het gedrang gebracht worden, niet langer toelaten te zwijgen (G.P.D.).

LEGERINSTALLATIES BESCHADIGD.

De Amsterdamse politie-president heeft bekend gemaakt, dat de Duitse legerinstallaties te Amsterdam ernstig zijn beschadigd door verregaande nalatigheid, die aan sabotage doet denken. Het Nationale Dagblad doet een beroep op de bevolking om te helpen dergelijke schade in het vervolg te voorkomen en ook de kinderen dit op het hart te drukken, daar herhaling de ernstigste gevolgen kan hebben. De politie-president waarschuwde dat de Duitsers de strengste maatregelen zullen treffen.

DE HEROPBOUW VAN NEDERLAND.

Minister Jan van den Tempel heeft tijdens een diner, dat te New York te zijner ere gehouden werd, gesproken over de moeilijkheden van de heropbouw in Nederland. Hij verklaarde, dat de geest van het Nederlandse volk zeer sterk is en dat de strijdlust er nog niet geluwd is.

„Dit stelt ons", zeide de Minister „voor de verplichting hun vertrouwen niet te beschamen". Hij wees er op dat men niet onmiddellijk tot een herstel van de vooroorlogse arbeidsvoorwaarden kan komen, daar de industrie grotendeels vernield is; de N.S.B.-ers dienen verwijderd te worden uit alle openbare betrekkingen en Nederlanders, die deel hebben genomen aan het verzet, die ondergedoken zijn en zo de strijd hebben voortgezet, zullen een belangrijke plaats bekleden in binnenlandse aangelegenheden. Er zal alles in het werk gesteld moeten worden om de Nederlanders van het hoognodige te voorzien; hiervoor zal de Unrra echter zorg dragen.

Een van de grote vraagstukken is het repatriëren van een half millioen Nederlanders, die als dwangarbeiders in Duitse handen zijn (Aneta).

OLIEVRAAGSTUKKEN.

De Verenigde Staten van Noord-Amerika zullen de olievraagstukken bespreken met Rusland, Nederland en de Staten van Zuid-Amerika, die olie voortbrengen, na de komende conferentie, die met Groot Brittannië zullen gehouden worden. Er zullen geen definitieve beslissingen genomen worden vooraleer men raadplegingen hebben plaats gevonden met andere regeringen.

DE HAAGSE DIERENTUIN.

De Haagse dierentuin staat vol machinegeweren en mitrailleurnesten, terwijl kanonnen opgesteld zijn in de vroegere verblijven der wilde beesten. De huizen rondom de dierentuin hebben ernstige schade geleden bij het bouwen van verdedigingswerken, die begonnen werden na de val van Stalingrad (Aneta).

ZO DUITSLAND DE OORLOG VERLIEST.

In Duitse militaire kringen wordt reeds openlijk gezegd, dat zo Duitsland de oorlog verliest, dit de schuld zal zijn van de vloot, daar met name de duikboten aan hun taak te kort zijn gekomen. Twee Nederlandse officieren, die pas ontsnapt zijn en in Engeland aankwamen, verklaarden dit en zeiden ook, dat de Duitsers nu reeds denken aan de termen, waarin een derde oorlog gevoerd kan worden.

Terwijl de nazies vroeger de eenheid van Duitsland zelfs niet ter sprake brachten, spreken zij nu over het beste deel der bevolking, waaruit wel blijkt, dat sommigen het niet eens zijn met Hitlers politiek.

De beide officieren waren zeer pessimistisch over de voedseltoestand in Nederland: de schaarste is zo groot, dat men reeds duidelijk kan merken hoe de bevolking er apathisch onder wordt; niemand twijfelt aan de overwinning der geallieerden, maar de ontvoeringen en terechtstellingen ontmoedigen de mensen; de officieren brachten hulde aan de moedige houding van de Nederlandse vrouwen, die een belangrijk aandeel hebben in de ondergrondse beweging en flink de beproevingen dragen ook als haar mannen of kinderen door de Duitsers naar concentratiekampen worden gevoerd.

Het aantal personen dat onderduikt neemt voortdurend toe; in een dorp van drieduizend inwoners waren 200 „ondergedokenen." De veestapel is zeer klein geworden en deskundigen zijn van mening, dat het vijftien jaar zal duren vooraleer men het oude peil bereikt. De bevolking hoopt dat de geallieerden bij de invasie ook voedsel mee zullen brengen. De voedselquaestie is ook van belang als men spoedig een leger op de been wil brengen tegen de Japanners. (Aneta).

POSTZEGELS UIT DE OMLOOP GENOMEN.

De Administratie in Nederland heeft alle postzegels die de beeltenis van de Koningin vertonen uit de omloop verwijderd ook de postzegels met de beeltenis van Willem de Zwijger zijn verdwenen. De bedoelde postzegels zijn ter waarde van 40 ct. 75 ct. f 1.50, f 4.50 en f 7.50 (Aneta).

VERZOEKSCHRIFT VOOR BOS VERSCHUUR.

In de Surinaamse kranten vinden wij de text van een verzoekschrift dat door de vertegenwoordigers van 15 vakverenigingen aan den Gouverneur van Suriname gezonden is, teneinde de vrijlating van den Heer Wim Bos Verschuur te bewerkstelligen, altans hem een betere verblijfplaats te geven in verband met zijn sterk achteruitgaande gezondheidstoestand.

VAN GOETHEM OVERLEDEN.

Maandag had te Buenos Aires de begrafenis plaats van wijlen Jan Philip van Goethem, die Zondag jl. overleden is in de ouderdom van 72 jaar. Hij was president van de Royal Dutch „Diadema", die vele oliebronnen bezit in Patagonië en een raffinaderij te Buenos Aires. Gedurende 20 jaren besteedde de overledene alle werkkrachten aan de opbouw van de „Diadema". Voor hij naar Argentinië kwam was hij voor dezelfde onderneming in Mexico en Nederlands Indië; vele jaren bekleedde hij het presidentschap van de Nederlandse Kamer van Koophandel te Buenos Aires; hij was zeer populair en stond overal bekend als „Toean besar". Hij was Officier in de Orde van Oranje Nassau.

NOODDIJKEN.

Enkele laaggelegen gedeelten van Nederland zijn met het oog op de voedselvoorziening door de Duitsers met nooddijken omgeven. Deze dijken kunnen in geval van een inval echter onmiddellijk opgeblazen worden.

„Volk en Vaderland" schrijft, dat de Nederlandse boeren door hun prachtige opoffering belangrijk bij zullen dragen aan het heil van Europa (Aneta).

DE RIJKSLENING IN SURINAME.

„De West" schrijft:

Naar wij vernemen is besloten de inschrijving op deze lening voor 100% toe te wijzen. De betreffende biljetten zijn reeds verzonden.

Door het publiek en particuliere instellingen werd ingetekend voor ongeveer één millioen gulden en door Gouvernements-instellingen eveneens.

Verwacht was, dat bij het publiek ongeveer het dubbele zou zijn ondergebracht.

Met de Ministers van Financiën en Koloniën wordt nog van gedachten gewisseld over het plaatsen van het restant bij bepaalde instellingen.

Voorlopig zal in elk geval nog een deel hier te lande in portefeuille worden gehouden.

Laatste Nieuws.

— **MacArthur** maakte bekend, dat 210 ton bommen geworpen is op de Japanse stellingen aan de Hansa-baai van Nieuw Guinea.

— **Britse Mosquito's** deden in de afgelopen nacht een aanval op Osnabrück. Vele mijnen werden gelegd in de vijandelijke wateren. 2 Vliegtuigen worden vermist.

— **Enkele Duitse** vliegtuigen wierpen in de nacht bommen op Engeland, waaronder het gebied van Londen. **Een klein aantal** slachtoffers en geringe schade werd veroorzaakt.

— **Het tarief voor verzekering** tegen oorlogsrisico op de vracht van het Verenigde Koninkrijk naar Zuid-Amerika is verlaagd met een half procent tot drie procent.

— **Een bekendmaking** uit Londen zegt, dat een grote strijdmacht van Marauders een aantal militaire doelen in Noord-Frankrijk en België aangevallen heeft, waaronder het spoorwegcentrum te Namen. Zij werden geëscorteerd en beschermd door Spitfires, aldus de bekendmaking.

— **Kapitein Richard Bong** van Wisconsin heeft zijn 25e en 27e vijandelijke vliegtuigen boven de Japanse basis te Hollandia neergeschoten, zodat hij het grootste aantal op zijn naam heeft staan in het Zuidwestelijk deel van de Stille Oceaan en blijkbaar ook van alle andere krijgstonelen. Het record van 26 vliegtuigen, dat in Wereldoorlog I door Kapitein Fickenbacker werd gevestigd, is hiermede **gebroken**.

— **De radio** van Berlijn zeide, dat Noordamerikaanse formaties bommenwerpers **Europa zijn binnengedrongen** uit twee richtingen. Er wordt melding gemaakt van felle luchtgevechten boven Hongarije.

— **De Noordamerikaanse** marine meldt, dat de productie van torpedo's sedert December 1941 is opgevoerd met 900 procent.

— **Groot Britannië** heeft samen met de Verenigde Staten geprotesteerd tegen de inbeslagneming van olie, welke behoorde aan Geallieerde maatschappijen, door de Spaanse autoriteiten te Tetuan in Spaans Marokko.

— **De Duitsers** hebben een nieuw verhaal gelanceerd over een „geheim wapen", dat zij voor de Geallieerden in petto hebben. Ditmaal is het een projectiel, dat bij ontploffing alles binnen een straal van bijna 500 meter afkoelt tot een temperatuur van min 32 graden Fahrenheit. Hierdoor zou elk levend wezen binnen deze straal gedood worden en zouden bouwwerken van gewapend beton zo broos worden, dat zij bij de minste aanraking instorten.

Wie d'Amigoe leest Verkwikt hart en geest.

WIJ ONTVINGEN

De Algemene Surinaamse Vereniging „Justitia Pietas Fides" heeft een speciaal bulletin van haar orgaan „Jong Suriname" doen verschijnen in verband met de nieuwe maatregel, waardoor Surinamers zonder vergunning van de Politie niet in eigen land worden toegelaten.

In het hoofdartikel ondertekend door de Besturen van J.P.F. en de Vereniging Suriname van Aruba, wordt erop gewezen, dat de bepaling dateert van 26 November 1943 toen oud-Gouverneur Kielstra nog het bewind voerde over Suriname. Tegen dit artikel wordt ten sterkste geprotesteerd tegen de maatregel en wordt de hoop uitgesproken, dat de autoriteiten in Suriname tot de concusie zullen komen:

dat de nieuwe toelatingsregeling niet van toepassing kan zijn op personen van Nederlandse nationaliteit, binnen het staatsdeel Suriname geboren, **dus niet op den Surinamer.**

De brief van den Territoriaal Commandant, A. van Oosten, d.d. 11 Februari 1944, waarin aan de Politie aanwijzingen worden gegeven in verband met de nieuwe maatregel, is tevens in het bulletin opgenomen. Voorts nog een bericht, dat in de Amigoe van 3 April verscheen over deze quaestie, een deel van de radio-rede, welke Hare Majesteit de Koningin op 31 Maart jl. hield en een telegram, dat door J.P.F. en de Vereniging Suriname aan den Gouverneur van Suriname werd gezonden om wijziging van de bepaling te verzoeken.



Bij een bezoek aan Noordamerikaanse pantsertroepen in Engeland, beproeven Generaal Dwight D. Eisenhower, Premier Winston Churchill en Luitenant-Generaal Omar Bradley (van links naar rechts) hun schietkunst met een nieuwe karabijn van het leger.

De Brabançonne

Juicht, Belgen Juicht!

Belgische Volkslied.

Juicht! Belgen, juicht! in vreugdevolle akkoorden
Van Haspengouw tot aan het Vlaamsche strand,
Van Noord tot Zuid langs Maas- en Scheldeboorden,
Juicht, Belgen, juicht door gansch het vaderland!
Een manlijk volk moet manlijk durven zingen
Terwijl zijn hart van eedle fierheid beeft;
Nooit zal men ons een morzel gronds ontwringen,
Zoolang een Belg, 't zij Waal of Vlaming leeft!

Geen morzel gronds, geen enkel van de rechten
Waarvoor het bloed der vadren heeft gevloeid
Zoolang een man, een vrouw of kind kan vechten,
Zoolang een hart, een Belgisch harte gloeit,
Geen slavenjuk worde ooit ons aangevijzeld,
Geen schandig juk van vreemde dwinglandij,
Of 't worde op 't hoofd des dwingelands verbrijzeld:
Ons Belgenland blijft euwig, euwig vrij.

Zingt hooger nog, en laat Europa 't hooren,
Hier heeft de Vorst, de Grondwet in de hand,
Voor heel zijn volk den duren eed gezworen
Dat hij slechts leeft voor 't dierbaar vaderland.
Naast d'eersten Belg staan acht miljoen Belgen,
Vol eendrachtszin ten heldendood gereed,
Die m'een voor een en allen moet verdelgen,
Eer iemand ooit ons land het zijne heet.

„La Brabançonne", dat wij ter gelegenheid van de Belgische Nationale Avond vanavond in Roxy publiceren, werd in 1830 gecomponeerd door François van Campenhout (1779—1848). De woorden zijn van Charles Rogier (1800—1885). „La Brabançonne" betekent: Het lied van het volk van Brabant, de provincie om Brussel. De burgers van Brabant waren het meest actief in hun eisen dat België onafhankelijk moest worden van Nederland, hetgeen geschiedde door een korte revolutie in 1830. De officiële woorden hierboven werden geschreven in 1860, aangezien de vroegere versie van Janneval te nauw verband hielden met de politieke gebeurtenissen van 1830.

Curaçao.

COMITÉ BELGISCHE AVOND.

Men schrijft ons:

Nadat bovengenoemd comité reeds was gevormd heeft de Heer I. Keesing, Kantoorchef bij het Departement van Sociale en Economische Zaken, die lange jaren in België heeft gewoond en deze gelegenheid wenst te grijpen om zich verdienstelijk te maken voor de Belgische zaak, zich beschikbaar gesteld om mede te werken aan de voorbereiding van deze avond. [illegible] werd dit spontane aanbod aanvaard en is de Heer Keesing inmiddels opgenomen in het Comité.

CARLO LITEN OP DE BELGISCHE AVOND.

Vanavond om 20.30 uur wordt in Roxy de reeds enige tijd verbeide Belgische avond gehouden, waar de grote voordrachtskunstenaar en toneelspeler Carlo Liten 31 gedichten zal zeggen van Belgische en Franse dichters. Ter gelegenheid van deze Belgische feestdag in ons staatsdeel publiceren wij elders de officiële Nederlandse text van de Brabançonne, het Belgische volkslied. Een ander bekend lied, meer het Vlaamse volkslied is de Vlaamse Leeuw, hetwelk vanavond door het koor der fraters in samenwerking met het zo bekende Nederlandse Mannenkoor van Groot Kwartier zal worden uitgevoerd. Deze koren zullen nog verschillende andere liederen zingen, waarvan u de text hedenavond op het programma wordt aangeboden.

Ook zullen optreden de Heer Louis W. de Wit, die gedichten in de Nederlandse taal zal zeggen van H. Broekaert, Rodenbach, Gezelle e.a. en Corrie de Vos Burghart, die Van Cauwelaert zal declameren. Een muziektrits, bestaande uit Mevrouw H. Maal-Hamer en de Heren A. T. Smitt en H. Sweers, zal musiceren. Dr. Wybojan Goslinga zal een openingswoord spreken en de Consul van België de Heer René Moreno zal na afloop eindigen.

Men deelt ons nog mede, dat ieder in kledij naar eigen keuze kome.

INDEPENDIENTE — HAITI 1 — 0.

In een matig gespeelde wedstrijd heeft de Curaçaose voetbalvereniging Independiente gistermiddag in het Rifstadion een 1—0 overwinning behaald op het Haitiaanse elftal. De wedstrijd, waarvan de opbrengst ten bate was van het Rode Kruis, werd helaas door een te beperkt aantal toeschouwers bijgewoond.

Het elftal van Independiente viel ons werkelijk mee en het moet gezegd, dat de sportieve Haitianen hun slechtste wedstrijd op Curaçao speelden. Vooral de voorhoede schoot erg te kort. De vele kansen, die men kreeg, werden alle verspeeld door pingelen en slecht schieten. Independiente had minder kansen doch speelde niettemin een betere partij dan de Haïtianen. Het ene doelpunt van Independiente is grotendeels te danken aan Ramirez, die mooi doorgaf aan den vrijstaanden rechtsbinnen; deze zette mooi voor en de linksbuiten had maar voor het inkoppen.

De Haïtianen hebben met deze wedstrijd weer getoond zeer onproductief te zijn, hoewel de samenhang in de ploeg toch niet kwaad te noemen is.

Scheidsrechter Jesurun floot soms onbegrijpelijk.

HET NIEUWE CUROMBESTUUR.

Tijdens een vergadering, die van Woensdagavond 20.— uur tot ongeveer Donderdagochtend 1.30 uur duurde, werd door de leden van de Curom het volgende nieuwe bestuur gekozen:

Mr. J. J. A. Ellis	(360 st.)
B. van Rees	(331 st.)
F. Visser	(327 st.)
Dr. W. J. Goslinga	(314 st.)
Dr. W. W. de Regt	(312 st.)
R. F. Kutsch Loyenga	(290 st.)
W. J. H. van Wees	(280 st.)
Mr. L. A. L. Weeber	(240 st.)

Niet gekozen werden de Heren A. Gaalman (206 stemmen); J. Snoek (191 stemmen); R. van Haaren (144 stemmen); E. A. Römer (138 stemmen); A. M. Smit (135).

* * *

Aangezien bovengenoemde vergadering een besloten vergadering was, welke de Pers slechts op uitnodiging mag verslaan, kunnen wij hiervan geen verslag geven: de Pers was niet uitgenodigd.

Deze vergadering werd door 474 leden van de Curom bijgewoond. Het totaal aantal leden bedraagt ongeveer 1175.

INDEPENDIENTE ONTHAALT DE HAITIANEN.

In het Rode Kruis gebouw heeft de voetbalvereniging Independiente gisteravond een bal aangeboden aan de Haitiaanse voetballers. Wegens overbelasting van werk konden wij geen gevolg geven aan de vriendelijke uitnodiging, welke wij van Independiente mochten ontvangen en waarvoor wij hierbij hartelijk dank zeggen.

ONSPORTIEF.

Wij kregen het blad „El Universal" in handen, waarin het verslag over de voetbalwedstrijd Curaçao — Venezuela in opgenomen is. De andere Venezolaanse bladen hebben wij nog niet gezien, maar naar men ons mededeelde, verschillen de verslagen daarvan niet bijster van dat in „El Universal". Dit is niet te verwonderen gezien het kleine aantal Venezolaanse journalisten, dat hier de wedstrijden bijwoonde.

In het genoemd blad dan staat met grote letters in de kop, dat Curaçao gelijk heeft kunnen spelen tegen Venezuela, dank zij een strafschop, welke door den scheidsrechter (Van Rosberg, bij name wordt hij gelukkig niet genoemd) aan Curaçao werd toegekend. De strafschop zou drie minuten vóór het einde zijn toegekend — een grove onwaarheid — en één minuut vóór het einde zou een tweede strafschop zijn toegekend, eveneens onjuist.

Wat deze „uitvinding" van den scheidsrechter betreft, had men beter aan Casco kunnen vragen......!

Het verslag op zichzelf gaat over het schitterende spel der Venezolanen. Geen woord over het schitterende spel der Curaçaoënaars. Er wordt geen beschrijving gegeven van de wedstrijd zelf, blijkbaar omdat daaruit zou blijken, dat het Curaçaose elftal verreweg in de meerderheid was en een overwinning zeker verdiend had. Voorts wordt gezegd, dat in de eerste helft Venezuela de stand op 2—1 in zijn voordeel wist te brengen...... niettegenstaande men tegen de wind speelde. De waarheid is, dat Curaçao vóór de rust de wind tegen had.

Wij willen hier protesteren tegen een dergelijke volkomen verkeerde voorlichting aan net Venezolaanse publiek over de wedstrijden op Curaçao, want niet alleen de wedstrijd Curaçao — Venezuela werd verkeerd voorgesteld door de Venezolaanse bladen. Wij willen slechts met één woord de verontwaardiging tot uiting brengen over zoiets: onsportiviteit.

EEN WOORD VAN LOF.

Nu de internationale wedstrijden geheel achter de rug zijn willen wij niet achterblijven om een woord van lof toe te zwaaien aan den Heer Harry A. Dennert, Secretaris van de Nederlandse Antillen Voetbal Bond, die zoveel gedaan heeft voor het welslagen der internationale voetbalontmoeting alhier. Wij zijn ervan overtuigd, dat dit tournooi vruchtdragend zal zijn en dat Curaçao veel dank verschuldigd is aan den Heer Dennert als initiatiefnemer en organisator. Wij hebben den Heer Dennert tijdens de dagen dat de buitenlandse spelers hier waren, enkele malen kunnen gadeslaan en hebben niets dan bewondering voor de energieke wijze waarop hij alles aanpakte. Alle sportvrienden zullen met ons instemmen als wij den Heer Dennert hier hulde brengen voor netgeen hij gepraesteerd heeft.

COCKTAIL-PARTIJ.

Gisteravond boden de Haitiaanse bezoekers, Yvan Désinor, Edouard Baker en Frits Denis in het Hotel Americano een cocktail-partij aan de pers en enkele andere vrienden.

HET SNELLE TELEGRAM.

Door een verkeerd begrijpen van de cijfers boven het telegram en door het verkrijgen van een verkeerde inlichting hebben wij gisteren gemeld, dat een telegram van Bonaire 103 uur nodig had om hier te komen. Dit blijkt onjuist.

De directie van de Landsradiodienst wees ons op de fout, die wij dan ook bij deze herstellen. Het telegram was hier binnen enkele uren.

Onze verontschuldiging.

OPENING TENTOONSTELLING KINDERTEKENINGEN.

In aanwezigheid van een aantal genoden heeft Zijne Excellentie de Gouverneur gistermiddag de tentoonstelling van ongeveer 3000 kindertekeningen der scholen van de Benedenwindse eilanden geopend. De Directeur van het Departement van Onderwijs en Volksontwikkeling hield een inleidend woord, terwijl de Heer Jan van Bergeijk technische toelichting gaf. Na dit officiële gedeelte ging men de tekeningen, waaraan wij gisteren reeds een beschouwing wijdden, bezichtigen.

P.A.A. GOEDGEKEURD.

De Venezolaanse regering heeft het tarief van de Pan American Airways voor de dienst Venezuela — Curaçao goedgekeurd.

DE NIEUWE BUSREGELING

Sedert 1 April is een nieuwe regeling in werking getreden voor de autobusjes, die — gelijk men overal kan zien — nu bordjes hebben, waarop de route vermeld staat. Ten behoeve van de lezers publiceren wij een volledige tarieflijst, die men naar wens kan uitknippen en bewaren. De 14 punten waaraan de buschauffeurs zich moeten houden, drukken wij hieronder af:

1o. Uitsluitend de genoemde bestuurder mag het motorrijtuig berijden.

2o. Het motorrijtuig mag uitsluitend rijden langs de gegeven route.

3o. Het motorrijtuig mag op geen andere tijdstippen worden gebruikt dan op werkdagen tijdens de daartoe vastgestelde uren en op Zon- en feestdagen tijdens de daartoe vastgestelde uren.

4o. Het motorrijtuig mag slechts van de beginpunten van de route vertrekken, indien zich daarin ten minste 4 passagiers voor het traject bevinden.

5o. Passagiers voor andere trajecten mogen niet worden vervoerd.

6o. Het uitsluitend of in de hoofdzaak berijden van een gedeelte van het traject is verboden.

7o. Het motorrijtuig mag tijdens de daartoe vastgestelde uren worden gebruikt voor het vervoer van (nader te omschrijven) op een daartoe vastgesteld traject. Gedurende dit vervoer moet een bordje met het opschrift „Gereserveerd" over het trajectbord worden gevoerd.

8o. Het motorrijtuig moet voorzien zijn van een vast bord 60x15 cm. groot, dat aan de voorzijde, boven de voorruit is bevestigd. Hierop moet met zwarte letters op witte ondergrond het traject worden vermeld.

9o. In Willemstad moet telkens van het Brionplein/Wilhelminaplein worden vertrokken.

10o. In de autobus moet een tariefkaart voor het traject aanwezig zijn, voorzien van het stempel van het Hoofd van het Bureau van Sociale en Economische Zaken. Deze kaart moet op een voor de passagiers duidelijk zichtbare plaats vast worden bevestigd. Andere prijzen mogen niet worden berekend.

11o. Dit formulier moet steeds in het motorrijtuig aanwezig zijn en op eerste vordering aan de politie worden getoond.

12o. Bij niet nakoming der voorwaarden kunnen de verstrekte banden door het Hoofd van het Bureau van Sociale en Economische Zaken weer worden ingevorderd.

13o. Indien wijzigingen in deze voorwaarden door het Hoofd van het Bureau van Sociale en Economische Zaken noodzakelijk worden geacht, zullen deze niet worden aangebracht zonder dat de eigenaar van het motorrijtuig hierover is gehoord en in de gelegenheid is gesteld bezwaren hiertegen kenbaar te maken.

14o. Indien de eigenaar van het motorrijtuig wijziging aan deze voorwaarden wenst, kan hij dit schriftelijk aan het Hoofd van het Bureau van Sociale en Economische Zaken verzoeken.

* * *

Het is natuurlijk van interesse voor het publiek om van deze regeling op de hoogte te zijn. Nader kunnen wij nog vermelden, dat voor elke kilometer die men van het vaste traject wil afwijken, 15 cent extra moet worden betaald. Hierbij wordt uitgegaan van de veronderstelling, dat geen buitensporige eisen aan den chauffeur gesteld worden en men ook een goede reden heeft om van het vastgestelde traject af te wijken.

Ingeval men haast heeft en men wil niet wachten tot de buschauffeur voldoende passagiers heeft om te vertrekken, dan kan de chauffeur bij ogenblikkelijk vertrek de betaling van driemaal het vastgestelde tarief eisen. Over de betaling voor vracht welke men bij zich heeft, moet een aparte regeling met den chauffeur getroffen worden. Iedereen, die zich over vervoer aanmeldt, zal ook bij het instappen direct moeten betalen.

Eventuele klachten kunnen door het publiek worden bekend gemaakt aan het Bureau Crisiszaken of het Hoofd van het Departement van Sociale en Economische Zaken.

TARIEVEN.

Maximum-prijzen voor autobussen op de volgende trajecten:

Van 6 uur tot 20 uur.		Van 20 uur tot 6 uur.	
Brionplein — Mundo Nobo — Habaai	f 0.15	Brionplein — Mundo — Nobo — Habaai	f 0.25
Brionplein — Charo	f 0.25	Brionplein — Charo	f 0.50
Brionplein — Marchena	f 0.25	Brionplein — Marchena	f 0.50
Brionplein — Cas Chikito	f 0.25	Brionplein — Cas Chikito	f 0.50
Brionplein — Veeris	f 0.25	Brionplein — Veeris	f 0.50
Brionplein — Jandoret	f 0.25	Brionplein — Jandoret	f 0.50
Brionplein — Piscadera Chikito	f 0.25	Brionplein — Piscadera Chikito	f 0.50
Brionplein — Blauw	f 0.25	Brionplein — Blauw	f 0.50
Brionplein — Maduro	f 0.25	Brionplein — Maduro	f 0.50
Brionplein — St. Maria	f 0.25	Brionplein — Santa Maria	f 0.50
Brionplein — Rozendal	f 0.25	Brionplein — Rozendal	f 0.50
Brionplein — de Hoop	f 0.25	Brionplein — de Hoop	f 0.50
Brionplein — Buenavista	f 0.25	Brionplein — Buenavista	f 0.50
Brionplein — Valentijn	f 0.25	Brionplein — Valentijn	f 0.50
Brionplein — Rio Canario	f 0.25	Brionplein — Rio Canario	f 0.50
Brionpelin — Emmastad	**f 0.35**	**Brionplein — Emmastad**	**f 0.50**
Brionplein — Dein	f 0.25	Brionplein — Dein	f 0.50
Brionplein — Weis Afó	f 0.25	Brionplein — Weis Afó	f 0.50
Brionplein — Suffisant	f 0.25	Brionplein — Suffisant	f 0.50
Brionplein — Groot Kwartier	f 0.25	Brionplein — Grootkwartier	f 0.50
Brionplein — Coral Piedra	f 0.25	Brionplein — Coral Piedra	f 0.50
Brionplein — Esperanza	f 0.25	Brionplein — Esjeranza	f 0.50
Brionplein — Cabo Verde	f 0.50	Brionplein — Cabo Verde	f 1.—
Brionplein — Hato	f 0.50	Brionplein — Hato	f 1.—
Brionplein — Seroe Fortuna	f 0.50	Brionplein — Seroe Fortuna	f 1.—
Brionplein — Mahoema	f 0.50	Brionplein — Mahoema	f 1.—
Brionplein — Juan Domingo	f 0.50	Brionplein — Juan Domingo	f 1.—
Brionplein — Zegu	f 0.50	Brionplein — Zegu	f 1.—
Brionplein — Weitje	f 0.50	Brionplein — Weitje	f 1.—
Brionplein — Gato	f 0.50	Brionplein — Gato	f 1.—
Brionplein — Papaya	f 0.50	Brionplein — Papaya	f 1.—
Brionplein — Malpais	f 0.50	Brionplein — Malpais	f 1.—
Brionplein — Gr. St. Michiel	f 0.50	Brionplein — Gr. St. Mihiel	f 1.—
Brionplein — Kl. St. Michiel	f 0.50	Brionplein — Kl. St. Michiel	f 1.—
Brionplein — Boca St. Michiel	f 0.50	Brionplein — Boca St. Michiel	f 1.—
Brionplein — Seroe Chikito	f 0.50	Brionplein — Seroe Chikito	f 1.—
Brionplein — Rancho	f 0.50	Brionplein — Rancho	f 1.—
Brionplein — Daniel	f 0.75	Brionplein — Daniel	f 1.25
Brionplein — Terra Corrá	f 0.75	Brionplein — Terra Corrá	f 1.25
Brionplein — Jan Kok	f 0.75	Brionplein — Jan Kok	f 1.25
Brionplein — Doezoe	f 0.75	Brionplein — Doezoe	f 1.25
Brionplein — Hermanus	f 0.75	Brionplein — Hermanus	f 1.25
Brionplein — Siberie	f 0.75	Brionplein — Siberie	f 1.25
Brionplein — San Sebastiaan	f 0.75	Brionplein — San Sebastiaan	f 1.25
Brionplein — Rif	f 0.75	Brionplein — Rif	f 1.25
Brionplein — St. Willebrord	f 0.75	Brionplein — St. Willebrord	f 1.25
Brionplein — San Pedro	f 1.25	Brionplein — San Pedro	f 2.—
Brionplein — Porto Marie	f 1.—	Brionplein — Porto Marie	f 1.50
Brionplein — Fontein	f 1.—	Brionplein — Fontein	f 1.50
Brionplein — Asuncion	f 1.—	Brionplein — Asuncion	f 1.50
Brionplein — Cas Abao	f 1.—	Brionplein — Cas Abao	f 1.50
Brionplein — San Guan	f 1.—	Brionplein — San Guan	f 1.50
Brionplein — Pannekoek	f 1.—	Brionplein — Pannekoek	f 1.50
Brionplein — Dokterstuin	f 1.—	Brionplein — Dokterstuin	f 1.50
Brionplein — Barber	f 1.—	Brionplein — Barber	f 1.50
Brionplein — Gr. St. Martha	f 1.—	Brionplein — Gr. St. Martha	f 1.50
Brionplein — Kl. St. Martha	f 1.25	Brionplein — Kl. St. Martha	f 2.—
Brionplein — San Nicolas	f 1.25	Brionplein — San Nicolas	f 2.—
Brionplein — St. Cruz	f 1.25	Brionplein — St. Cruz	f 2.—
Brionplein — St. Hironimus	f 1.25	Brionplein — St. Hironimus	f 2.—
Brionplein — Wacao	f 1.25	Brionplein — Wacao	f 2.—
Brionplein — Sabaneta	f 1.25	Brionplein — Sabaneta	f 2.—
Brionplein — Lagoen	f 1.25	Brionplein — Lagoen	f 2.—
Brionplein — Knip	f 1.25	Brionplein — Knip	f 2.—
Brionplein — Boca Tabla	f 1.25	Brionplein — Boca Tabla	f 2.—
Brionplein — Westpunt	f 1.25	Brionplein — Westpunt	f 2.—
Wilhelminapl. — Berg Altena	f 0.15	Wilhelminapl. — Berg Altena	f 0.25
Wilhelminapl. — Oranjestraat	f 0.15	Wilhelminapl. — Oranjestraat	f 0.50
Wilhelminapl. — Vianen	f 0.25	Wilhelminapl. — Vianen	f 0.50
Wilhelminapl. — M. Pompoen	f 0.25	Wilhelminapl. — M. Pampoen	f 0.50
Wilhelminapl. — Saliña ar. i ab.	f 0.25	Wilhelminapl. — Saliña ar. i ab.	f 0.50
Wilhelminapl. — Coral Specht	f 0.25	Wilhelminapl. — Coral Specht	f 0.50
Wilhelminapl. — Dominguito	f 0.25	Wilhelminapl. — Dominguito	f 0.50
Wilhelminapl. — Janwé	f 0.25	Wilhelminapl. — Janwé	f 0.50
Wilhelminapl. — Malpais	f 0.25	Wilhelminapl. — Zuurzak	f 0.50
Wilhelminapl. — Korporaal	f 0.25	Wilhelminapl. — Korporaal	f 0.50
Wilhelminapl. — Scherpenhvl.	f 0.25	Wilhelminapl. — Scherpenhvl.	f 0.50
Wilhelminapl. — van Engelen	f 0.25	Wilhelminapl. — van Engelen	f 0.50
Wilhelminapl. — Kl. Kwartier	f 0.25	Wilhelminapl. — Kl. Kwartier	f 0.50
Wilhelminapl. — Popo	f 0.25	Wilhelminapl. — Popo	f 0.50
Wilhelminapl. — Zeelandia	f 0.25	Wilhelminapl. — Zeelandia	f 0.50
Wilhelminapl. — Zuikertuintje	f 0.25	Wilhelminapl. — Zuikertuintje	f 0.50
Wilhelminapl. — Cas Corra	f 0.25	Wilhelminapl. — Cas Corra	f 0.50
Wilhelminapl. — Gr. Kwartier	f 0.25	Wilhelminapl. — Gr. Kwartier	f 0.50
Wilhelminapl. — Tras di Seroe	f 0.25	Wilhelminapl. — Tras di Seroe	f 0.50
Wilhelminapl. — Jongbloed	f 0.25	Wilhelminapl. — Jongbloed	f 0.50
Wilhelminapl. — Rio Canario	f 0.25	Wilhelminapl. — Rio Canario	f 0.50
Wilhelminapl. — Emmastad	**f 0.35**	**Wilhelminapl. — Emmastad**	**f 0.50**
Wilhelminapl. — Jan Thiel	f 0.50	Wilhelminapl. — JanThiel	f 1.—
Wilhelminapl. — Caracasbaai	f 0.50	Wilhelminapl. — Caracasbaai	f 1.—
Wilhelminapl. — Porta Blanco	f 0.50	Wilhelminapl. — Porta Blanco	f 1.—
Wilhelminapl. — Brakkeput	f 0.50	Wilhelminapl. — Brakkeput	f 1.—
Wilhelminapl. — Montaña Ab.	f 0.50	Wilhelminapl. — Montaña Ab.	f 1.—
Wilhelminapl. — Montaña Rey	f 0.50	Wilhelminapl. — Montaña Rey	f 1.—
Wilhelminapl. — kl. i Gr St Joris	f 0.50	Wilhelminapl — kl i Gr St Joris	f 1.—
Wilhelminapl. — Choloma	f 0.50	Wilhelminapl. — Choloma	f 1.—
Wilhelminapl. — Coral Tabak	f 0.50	Wilhelminapl. — Coral Tabak	f 1.—
Wilhelminapl. — St. Rosa	f 0.50	Wilhelminapl. — St. Rosa	f 1.—
Wilhelminapl. — St. Catarina	f 0.50	Wilhelminapl. — St. Catarina	f 1.—
Wilhelminapl. — Zapateer	f 0.50	Wilhelminapl. — Zapateer	f 1.—
Wilhelminapl. — Ronde Klip	f 0.50	Wilhelminapl. — Ronde Klip	f 1.—
Wilhelminapl. — Brievengat	f 0.50	Wilhelminapl. — Brievengat	f 1.—
Wilhelminapl. — Waterloo	f 0.50	Wilhelminapl. — Waterloo	f 1.—

NOTA:

E preisnan pa cada trayecto arriba fihá ta exclusivamente pa cada persona cu kier hasi uso e mes di un autobus pa ta transporta na un di e trayectonan. Den e preisnan aki no ta comprende carga, etc., si un persona kier hiba hunto cu n'e carga of otro objecto cu ta ocupa lugar di un of mas pasahero of sea den baki o atras di e autobus, e mester paga extra, segun convenio cu e chofer.

E preisnan aki ta fihá pa stop na caminanan principal i no pa hiba cada persona na porta di nan cas i p'esey e chofer mester desvia di camina principal, n'e caso aki e pasahero mester paga extra segun convenio denter e pasahero i e chofer.

For di 1 April en adelante tur persona cu kier haci uso di un autobus pa ta transporta, mester paga valor di e trayecto arriba mencioná tanpronto e ta bai ocupa su lugar den e autobus.

HET CARAIBISCHE GEBIED—XI.

Gouverneur Tugwell en de Portorikeinse Hervormingen.

Waarvan Tugwell beschuldigd werd

De koloniale status van Puerto Rico van veel de oorzaak

Het is mogelijk dat er geringe redenen zijn waarom Gouverneur Tugwell een storm ontketende sedert het eerste ogenblik van zijn bestuur. Misschien miste hij gelijkheid in zijn pogingen tot sociale vooruitgang; mogelijk is hij in moeilijkheden gekomen door zijn onwilligheid om op technici te vertrouwen voor zekere functies, die hij niet kon verwachten persoonlijk te vervullen. Maar in de eerste plaats heeft hij geleden, zoals alle Gouverneurs voor hem, die het volk vooruit wilden brengen ten koste van de zich op de achtergrond houdende kapitalisten, die door de slagen van reactionnaire Congresleden die verkeerde voorstellingen gaven in de Portorikeinse en Noordamerikaanse Pers, en door pijnlijke kreten van door paniek bevangen exploiteurs. En zijn grootste zonde is geweest met grote kracht en moed een grond verdelingsprogramma door te zetten, dat reeds voor zijn tijd begonnen was, maar dat zonder zijn energie en vasthoudendheid door innerlijke verstikking zou zijn opgegeven. Niettegenstaande dwaze beschuldigingen van inlandse politici dat hij hen negeerde, moet het gezegd worden dat Gouverneur Tugwell in de verkiezingen van den volgenden Gouverneur door het Portorikeinse volk, uitkwam, door voorzieningen van het Congres.

Partijen in Washington en Congresleden.

Indien dit verwarde web van duistere politiek door begrip moet worden weggevaagd, moeten 2 dingen in herinnering worden gebracht; ten eenste: de bitterste tegenstand tegen Gouverneur Tugwell in Puerto Rico is zeker een weerspiegeling geweest van de partijen in Washington die, sprekende voor de belangen die Puerto Rico in de traditionele koloniale toestand wilden houden, daarvoor streden; ten tweede: de oorzaak van de strijd tegen Tugwell is net zo oud als de Portorikeinse heuvels en men moet niet vergeten, dat bijna alle geschilpunten die als 'basis' voor zulk scherpe critiek van zijn regering zijn gebruikt reeds lang daarvoor bestonden en in de grond gedurende vele jaren onveranderd zijn gebleven. Wanneer Congresmensen trachten maatregelen te verhinderen, tenzij een bepaalde Gouverneur meteen wordt afgezet, denken zij zelden aan de welvaart van Puerto Rico. Het was speciaal opmerkelijk, dat, toen het Chavez Comité van de Senaat van de Verenigde Staten in Februari 1943 Puerto Rico bezocht, het voornaamste punt van aanval — meer dan van onderzoek — de actie van de Water Resources Authority bij het overnemen van water en electriciteits maatschappijen, die daarvoor het eigendom waren van niet op Puerto Rico wonende personen.

De grootse plannen.

Voor Tugwell begonnen, doch onder zijn hand bespoedigd, was een groots programma betreffende het overnemen van ontginningen, transport en verbindingsondernemingen, die privé eigendom waren en het stichten van een staatsbank, die belastingen zou gebruiken voor het in het leven roepen van nieuwe industrieën. De Portorikeinen zouden voordeel er van hebben als dit program geheel werd afgewerkt, dat wil zeggen, behalve de paar die verbonden zijn aan buitenlandse concerns of die er op de een of andere manier weer bij winnen als alles bij het oude bleef.

Valse beschuldigingen

Vele fanatieke beschuldigingen zijn door de pers Gouverneur Tugwell naar het hoofd gegooid, daaronder begrepen de wilde beschuldiging dat de wet van 1941, met gebruikmaking van de oude anti-grote- eigendommen wet, voor confiscatie zorgdraagt. De waarheid is, dat den landeigenaren een behoorlijke prijs wordt betaald voor het land, boven de 500 acre die zij mogen behouden.

De Water Resources Authority is niet het product van Tugwell's „theorieën" zoals men vaak leest, maar is een politiek die door een Noordamerikaanse Gouverneur in 1909 was uiteengezet. Het hoofd-programma van de verbindings autoriteit is gebaseerd op practijken die onder Spaans beheer in gebruik waren, toen de V.S. het eiland overnamen. Het toezicht op de suiker industrie door de Openbare Dienst Commissie is niet meer „communistisch" dan katoenontginning in Alabama, waar dat proces reeds jaren geleden een openbare dienst werd.

Evenmin „drijft" Tugwell deze verschillende ondernemingen om aan zijn persoonlijke grillen tegemoet te komen. Zij worden door raden gecontroleerd. Hij is slechts lid van een dezer raden en heeft wegens tijdgebrek gevraagd van deze functie te worden ontheven.

Gevolgen van de Koloniale Status.

Een welingelicht rechtsgeleerde en journalist op het eiland, J. M. Toro-Zazario, verklaarde, in Februari 1943, toen hij een objectief rapport schreef voor „World-over Press": „Dr. Tugwell wordt door de oppositie afgeschilderd als de oorzaak van de politieke ontevredenheid op het eiland. De geschiedenis toont aan, dat gedurende verscheidene eeuwen ontevredenheid chronisch is geweest in Puerto Rico, grotendeels te wijten aan de koloniale status van het eiland. Tegenwoordig is er waarschijnlijk minder ontevredenheid dan op enige andere tijd in de geschiedenis van de Spaanse of Amerikaanse regering."

Deze zelfde opmerker voelt dat de opbouwende talenten van het Tugwell regime vele zijn geweest en dat deze zelden in de Verenigde Staten zijn geholpen. In feite maakt hij deze opmerking te nederig; het is de vraag of vele Amerikanen ooit er van gehoord hebben. Zoals hij zegt bevat de wet, die onder Gouverneur Tugwell werd aangenomen:

Instelling van een Begrotingsbureau met een moderne begrotings behandeling; reorganisatie van het Departement van Financiën om gelden te besparen; scherpe verhogingen van de inkomstenbelasting; instelling van een Voorraad Commissie om de prijzen te stabiliseren; het maken van een rioleringssysteem over het gehele eiland, verbetering van watervoorziening; instelling van een Raad van ontwerpers; verbetering van bewonings voorschriften om het vestigen op moerassen te voorkomen; reorganisatie van de Universiteit van Puerto Rico om de politiek eruit te weren; verbetering van het politie-systeem en het instellen van een 'State Guard", het instellen van Transport en een Communicatie Dienst; verbetering van de minimum loonwet; organisatie van een brandweerdienst voor het eiland; hervorming van de Arbeidersverzekeringswet en het verminderen van fraude in de toepassing daarvan; het instellen van een Ontwikkelings Mij. om de industrie aan te moedigen en van een Ontwikkelingsbank om de maatschappij te steunen; machtiging tot het terugbetalen van de nationale schuld waardoor millioenen dollars aan interest worden bespaard.

Vertraging door de oorlog.

De oorlog heeft natuurlijk de uitvoering van enige projecten in Puerto Rico stopgezet, zoals hij ook in Brits West -West-Indië de vooruitgang vertraagde. Gedurende enige tijd dreigde er werkloosheid en zelfs honger, en de eilandbewoners in het Caraibische Gebied hebben zich zware offers moeten getroosten, welke veel te vaak niet werden gewaardeerd tengevolge van het conflict.

In Puerto Rico was er, niettegenstaande de oorlog in 1943 ten minste een opwekkende getuigenis dat de opbouwende geest, uitgaande van de Engels-Noordamerikaanse Commissie, tastbare resultaten begon te krijgen. Die getuigenis was de aankondiging van President Roosevelt in Maart 1943 dat hij een voorstander was van Tugwells voorstel om den Gouverneurs van Puerto Rico door de eilandbewoners zelf te laten kiezen. Secretaris Ickers heeft reeds lang geleden zijn sanctie aan het voorstel gegeven en een wetsontwerp opgemaakt om de idee tot wet te maken. Wanneer deze stap vaststaand is, zal het zeker veel bij dragen tot het wegwerken van de persoonlijke elementen van de voor- en tegen Tugwell partijen en de ogen van alle partijen doen vooruitzien. Het zal niet alle idealen vervullen van de eilandbevolking daar enkele harer zegsmannen een einde willen maken aan de koloniale status van Puerto Rico, door den bewoners toe te staan niet alleen hun eigen Gouverneur maar zelf hun eigen Regeringsvorm te kiezen. Maar het zal een reusachtige stap vooruit betekenen. En het zal ook respect inboezemen voor de Commissie en bij de volkeren, die onder de ondragelijke omstandigheden op andere Caraïbische eilanden wonend, hoop verwekken dat zij niet voor altijd in hun tegenwoordige toestand zullen verkeren.

De oorlog en de Virgin eilanden.

Nog meer naar het Oosten, op de Virgin Eilanden, had de oorlog bijna hetzelfde effect. Onze rol is hier echter niet zo beschamend geweest. Ofschoon gevaarlijke economische wanordelijkheden onze overneming van de eilanden in 1916 vergezelden, waren deze voornamelijk te wijten aan het achteruitgaan van zaken in de haven, toen de Duitse scheepvaartmaatschappijen wegtrokken, de afneming van de suikerproductie door de dalende prijzen; en het openvallen van aantrekkelijke werkkringen buiten de eilanden voor de meer ondernemende arbeiders. Opmerkelijk in de jaren voor de oorlog was een gelijkmatige verbetering van deze toestanden. Echter, wij zijn nog verre van enige biezondere reden om trots te zijn op onze verrichtingen.

Wij namen de eilanden in de eerste plaats over voor redenen van militaire strategie; de prijs die moreel van ons gevraagd werd was het beveiligen van het leven en de gezondheid en vooruitgang van de bewoners. Wij hebben geprobeerd aan deze verantwoordelijkheid tegemoet te komen onder vrij intelligente leiding en administratie, maar op het vasteland heeft het welzijn van de eilanden even vaak tot excuus gediend voor politiek vuurwerk als dat het een uitdaging vormde voor onze opbouwende bekwaamheden.

Dat de bevolking van de Virgin Eilanden nog ontevreden was met hun lot en koortsachtig hoopte op een deel van de verbeteringen welke zouden worden aangebracht in Puerto Rico bleek, toen de President zijn steun aan Portorikeinse veranderingen gaf. Valentine Hall, vice-voorzitter van de Gemeenteraad te St. Thomas, drukte de wens uit dat ook op de Virgin Eilanden een onderzoek zou plaats hebben.

„Wanneer zij er ooit een plaats onder Noordamerikaanse vlag was die een onderzoek door de Senaat nodig had", aldus bevestigde hij volgens de New York Times „dan zijn het de Virgin Eilanden, in het biezonder het eiland St. Croix. Daar leven een paar mensen in weelde, terwijl zij hoge „Federal" cheques ontvangen en van lieflijke landhuizen genieten, terwijl de inboorlingen verwelkt suikerriet naar de fabriek kruien, waar het alleen maar afgewezen wordt". De inboorlingen hebben er herhaaldelijk op gewezen dat de werkloosheid nijpend is, dat kinderen honger lijden en dat, ofschoon de regering in Washington vrijgevig is geweest, de gebruikte sommen zelfs geen spoor hebben nagelaten, terwijl de grond gebroken onverholpen bleken. De Wetgevende Vergadering heeft twee verschillende besluiten genomen om meer democratische veranderingen te brengen in de grondwet die het politiek stelsel regeert.

Journalistiek Leven in Curaçao.

34.

DE SCHELDBLADEN GINGEN ALLEN TEN GRONDE.

Wij gaven enkele voorbeelden om te doen zien hoe de Curaçaose pers gegroeid is, waar men nog wel anti-katholieke uitlatingen kan bespeuren, maar toch zeker nergens meer in dergelijke braktaal als hiervoor aangehaald. Het ging ook te ver voor de smaak van het publiek, dat van zulk worstelen niets moest hebben.

De beschaafde Joodse families, de oude gezeten Protestantse kringen lustten dit onhebbelijk geschrijf van volkomen onbevoegden niet langer. Het pleit voor ze, dat ze niet door middel van processen getracht hebben een eind te maken aan de misbruikte persvrijheid, maar dat ze bij zulke aantallen hun abonnement opzegden, dat Hipolito Aumaillon, de brute redacteur van La Opinión Pública kamp moest geven.

In December 1902 schreef hij, dat hij zich terugtrok „uit het worstelperk der pers „om dezelfde redenen, die als lood drukken op alle persondernemingen in [sic] dit eiland van nare onverschilligheid voor alles wat intellectuele arbeid is voor alles wat geen zuiver mercantilisme is."

Het jaar 1902 is een keerpunt in de geschiedenis der Curaçaose pers „omdat de verdwijning van een der ergste producten die hier ooit van de drukpers verschenen zijn, bewees, dat de partij waarop de scribenten van laster en scheldwoorden rekenden, hier niet bestond. Curaçao stond daar boven. Scheldbladen hebben hier geen kans. Alleen De Wekker, die het nog tot 1915 zou uithouden, treurde; dit blad schreef op 3 Januari 1903: „Met leedwezen melden wij, dat onze collega La Opinión Pública, die gedurende vijf jaren met mannenmoed en lofwaardige cordaatheid de strijd had gevoerd en volgehouden tegen het rijk der duisternis, dat de grenzen van zijn gebied hoe langer hoe meer hier schijnt te willen uitzetten, met zijn nommer van laatstleden Dinsdag opgehouden heeft te bestaan."

In hetzelfde blad zegt Casten D. Meyer, redacteur van De Wekker, dat „een bekrompen zo niet armoedig bestaan" Aumaillons deel was. „Dwepend sermoeneren", godgeleerde botheid, huichelaars en schoften, op domheid speculeren, staatswelvaart ruïneren, waren termen die het Curaçaos publiek niet slikte. Dezulken konden slechts het worstelperk der pers verlaten. Voor hen bestond geen broodwinning.

De Vrijmoedige ontzag zich in deze strijd niet, vaak zeer persoonlijk te worden en den persoon van voorstanders van het missie-onderwijs aan te vallen. Dit was nog te merkwaardiger, omdat de redactie van dit blad in haar eerste hoofdartikel van 6 April 1875 verklaard had, dat ten aanzien van ingezonden stukken geen andere perken zouden worden gelegd, dan die welke in het belang der orde en zedelijkheid noodwendiglijk in acht moeten worden genomen, terwijl het tevens eist zakelijkheid en gematigdheid bij de behandeling der besproken onderwerpen en onthouding van alle hatelijkheden en persoonlijkheden, die slechts verbitteren en nimmer overtuigen kunnen.

Het feit, dat de Vrijmoedige zelf van deze regel is afgeweken, heeft er dan ook toe geleid, gelijk Casten D. Meyer zel geschreven had dat inderdaad ieder verbittert werd en niemand overtuigd. Het blad ging met den persoon van den redacteur ten gronde en daar hij niemand overtuigd had, kwam het bizonder onderwijs hier toch tot stand.

Een katholiek scheldblad ging nog sneller ten gronde.

Toch kwamen de ruwe woorden niet van ene zijde alleen. In het heetst van het gevecht werd in Juni 1899 La Luz (nr. 71) opgericht. De oorzaken die tot het ontstaan van dit blad leidden waren tweeledig. Gelijk reeds vroeger opgemerkt was de Amigoe di Curaçao een tweetalig blad. Reeds na 5 jaren bestaan te hebben bleek dat dit fout was. Weliswaar verschenen de meeste bladen in verschillende talen, doch dit betrof dan nieuwsbladen. De Amigoe di Curaçao was een principieel blad en in zoverre als de taal de uitdrukking der gedachten is, bleek hier juist de fout te liggen. Nú niet, maar zeker niet gedurende de tweede helft van de vorige eeuw, werden de bredere lagen van het volk beheerst door dezelfde ideeën als die welke voorzitten bij het Curaçaose Bestuur of de Regering in Nederland en bij de ambtenaarsstanden alhier. Daar ten dele de bedoeling aanwezig was invloed te oefenen op die kringen — o.a. in de schoolstrijd — werden vanzelfsprekend deze artikelen in het Nederlands gesteld en waren zij ook zwaarder van stof dan geschikt was voor de rest van het volk. Hieruit ontstond La Union (nr. 40) van Pater Ludovicus Jansen O.P.

De eerste Union.

La Union (nr. 40) was aanvankelijk slechts bedoeld als orgaan van de St. Jozefgezellenvereniging op Pietermaai.

In Pater Jansen vond men evenwel een buitengewoon begaafden redacteur en zo breidde zijn lezerskring zich alras uit. Zeer populair werd het blad door een geënsceneerde briefwisseling tussen Ipi en Cobi, pseudoniemen voor Pater Ludovicus A. J. Jansen O.P. en zijn broer Pater Vincent J. A. M. Jansen („Gouden Jubileum enz.", blz. 186, no. 27 en 28).

Het was een klein blad van 8 pagina's op een formaat van 23 bij 16 cm. Vlotte stukjes en raadsels maakten het alras populair. Het eerste nummer kwam uit op St. Jozefs feestdag, 19 Maart 1889 en spoedig bleek het de Amigoe di Curaçao in de schaduw te stellen. Pater Jansen, die op de pastorie van de Heilige Rozenkrans op Pietermaai woonde, wist de volkstoon te treffen en hij is het geweest, die het gewone volk leerde op te komen voor zijn geloof.

Een voorbeeld van pastorale journalistiek op Curaçao.

De beide Paters Jansen zijn in de journalistieke geschiedenis van Curaçao biezondere verschijningen geweest, omdat zij voor het eerst voor het gewone volk schreven, ook tot ver in de buitendistricten.

Pater Ludovicus Jansen was geboortig uit Schiedam. Volgend jaar 10 Juni 1945 zal het honderd jaar geleden zijn, dat hij het levenslicht aanschouwde. Na in 1872 priester te zijn gewijd, werkte hij drie jaren in Europees Nederland en daarna kwam hij met Mgr. Alphonsus M. H. J. Jooste O.P. in 1875 naar Curaçao. Er waren toen slechts 6 paters Dominicanen en op Pietermaai werd Pater Ludovicus Jansen geplaatst werd, stond nog een noodkerk. Reeds na een jaar, op 9 Augustus 1876, werd Pater Jansen naar San Willibrordo verplaatst, waar hij ook slechts kort bleef, want in Juni 1877 ging hij terug naar Pietermaai.

Op 25 Maart 1883 is hij daar Pastoor geworden, juist een jaar nadat de huidige kerk aldaar gereed gekomen was. Behalve verloven in 1885, 1897 en 1909 en enige jaren als Pastoor te Oranjestad is Pater Ludovicus Jansen steeds op Pietermaai gebleven. Dáár is het ook, dat hij de St. Jozefs Gezellen stichtte, voor wie het veertiendaagse blad La Union geschapen werd dat een gehele omwenteling in de katholieke pers van Curaçao zou brengen en daardoor ook op de neutrale pers invloed heeft geoefend.

Pater Jansen is een der weinige journalisten van Curaçao, die koninklijk onderscheiden werden (de anderen: Pater Euwens, Pater Hulsman, beiden van de Amigoe di Curaçao), in 1908 werd hij ridder en in 1920 officier in de Orde van Oranje Nassau. In 1937 bij de oprichting van zijn borstbeeld voor de kerk van Pietermaai op de herdenkingsdag van zijn afsterven 14 November 1921, wijdde de Amigoe di Curaçao enige artikelen aan Pater Ludovicus Jansen (Amigoe di Curaçao, 13 en 17 November 1937).

Over het werk van zijn broer, Pater Vincent Jansen O.P., die eveneens op San Willibrordo zat en daar bouwer werd van de huidige kerk, verscheen een monographie van Pater M. D. Latour O.P. als nummer 7 in de reeks 'Mi Biblioteca Papiamento', 1940, blz. 16 e.v. Beide figuren zijn voor Curaçao's historie in vele opzichten van belang; uiteraard kan hier slechts hun plaats in de journalistieke geschiedenis van ons rijksdeel worden belicht.

Wordt vervolgd.